

Distr.: General
2 November 2010
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة المخدرات

الدورة الثالثة والخمسون المستأنفة

فيينا، ٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠

البند ١٠ من جدول الأعمال

تقديم توجيهات بشأن السياسة العامة لبرنامج المخدرات التابع لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة، وتدعيم ذلك البرنامج ودور لجنة المخدرات بصفتها هيئة إدارية، بما في ذلك دورها في مسائل الإدارة والميزانية والاستراتيجية وتسيير الأعمال

لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية

الدورة التاسعة عشرة المستأنفة

فيينا، ٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠

البند ٨ (أ) من جدول الأعمال

مسائل الإدارة الإستراتيجية والميزانية والشؤون الإدارية: عمل الفريق العامل المعني بالحوكمة والتمويل

عمل الفريق العامل الحكومي الدولي الدائم المفتوح العضوية المعني بتحسين حوكمة مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة ووضعه المالي مذكّرة من الأمانة

ملخص

أُعِدَّت هذه المذكرة عملاً بمقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٥١/٢٠٠٩ الذي أنشأ المجلس بموجبه فريقاً عاماً حكومياً دولياً دائماً مفتوح العضوية بشأن تحسين حوكمة مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة ووضعه المالي، وعملاً بقرار لجنة المخدرات ١٣/٥٢ وقرار لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية ٣/١٨، اللذين أوصي في مرفقيهما أن يقدم الفريق العامل توصيات إلى اللجنتين. وقُدِّم إلى اللجنتين في دورتيهما المعقودتين في عامي ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ تقريران عن عمل الفريق العامل الحكومي الدولي الدائم المفتوح العضوية (E/CN.7/2009/15-E/CN.15/2009/25) و (E/CN.7/2010/16-E/CN.15/2010/16). وتضمّ هذه المذكرة تقريراً عن عمل الفريق العامل خلال الفترة من ٦ شباط/فبراير إلى ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠.



أولا - المداولات

- ١- في أثناء الفترة من ٦ شباط/فبراير إلى ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، واصل الفريق العامل الحكومي الدولي الدائم المفتوح العضوية المعني بتحسين حوكمة مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة ووضع المالي النظر في المسائل الواردة في إطار بنود جدول الأعمال المتفق عليها عملاً بقرار لجنة المخدرات ١٣/٥٢ وقرار لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية ٣/١٨ ووفقاً للاختصاصات المرفقة بهذين القرارين. وقد شارك ممثلو العديد من الدول مشاركة نشطة، وركزت المناقشات على وضع برامج مواضيعية وإقليمية وتنفيذها وعلى اتخاذ تدابير ترمي إلى تحسين تمويل المكتب وعلى وظيفة التقييم.
- ٢- وقدم ممثلو الأمانة عروضاً إيضاحية عن موضوعات من قبيل حالة إعداد البرامج المواضيعية والإقليمية والوضع المالي للمكتب ونموذج تمويله وعمل وحدة التقييم المستقل. وفي اجتماع عُقد في ٣ حزيران/يونيه ٢٠١٠، قدم ممثل للأمانة عرضاً إيضاحياً سمعياً بصرياً بعنوان "البرنامج المواضيعي: إجراءات مكافحة الفساد والجريمة الاقتصادية (٢٠١٠-٢٠١١)".
- ٣- وفي الاجتماع الذي عقد في ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، لم يعتمد الفريق العامل أي توصيات لتنظر فيها لجنة المخدرات في دورتها الثالثة والخمسين المستأنفة ولجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية في دورتها التاسعة عشرة المستأنفة.

ثانياً - المسائل التنظيمية والإدارية

- ٤- عقد الفريق العامل اجتماعين غير رسميين في الفترة من ٦ شباط/فبراير إلى ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠: أحدهما في ٣ حزيران/يونيه والآخر في ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠. ومن المزمع أن يعقد الفريق العامل اجتماعين غير رسميين آخرين أحدهما في ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر والآخر في ٧ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠.
- ٥- وتشارك ممثلاً الأرجنتين وألمانيا، بالتشاور مع الرئيسين المشاركين، في الدعوة إلى عقد مناقشات غير رسمية في ٣ شباط/فبراير و٢ آذار/مارس و١٤ و١٥ حزيران/يونيه و٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، وذلك بغية صوغ توصيات لينظر فيها الفريق العامل ثم يرفعها إلى اللجنتين لتنظر في دورتيهما المستأنفتين في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، وذلك وفقاً لاختصاصات الفريق العامل. ونظر المشاركون في هذه المناقشات في ورقة عمل تناول تحسين الحوار بشأن البرامج المواضيعية والإقليمية وتدابير لتعزيز الدور التشريعي للجنة وتحسين أدائها، بيد أنه لم يتسنى التوصل إلى توافق في الآراء بشأن مجموعة من التوصيات لتقديمها إلى الفريق العامل.

٦- وبالإضافة إلى الوثائق التي أُتيحت للفريق العامل، في الفترة بين تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨ وآذار/مارس ٢٠٠٩، عملاً بالفقرة ٧ من قرار لجنة المخدرات ١٣/٥٢ وقرار لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية ٣/١٨، وضعت الأمانة في متناول الفريق العامل وثائق عديدة مطبوعة وإلكترونية؛ ونُشر عدد من هذه الوثائق أيضاً على الصفحة المخصصة لهذا الغرض على موقع المكتب الشبكي، التي أنشأها وتحفظ بها: www.unodc.org/unodc/en/commissions/wg-governance-finance-2.html.

ثالثاً- الإجراءات التي اتخذتها اللجنتان

٧- عملاً بمُرفق قرار لجنة المخدرات ١٣/٥٢، ومُرفق قرار لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية ٣/١٨، جدّدت اللجنتان في دورتيهما الثالثة والخمسين والتاسعة عشرة، على التوالي، ولاية نورما غويكوشيا إيستينوس (كوبا) وإغناثيو بايلينا رويث (إسبانيا) كرئيسين متشاركين للفريق العامل حتى دورتي اللجنتين المزمع عقدهما في النصف الأول من عام ٢٠١١.